

Trinity Baptist Church

“Peace I leave with you; my peace I give you. I do not give to you as the world gives. Do not let your hearts be troubled and do not be afraid. 我留下平安給你們、我將我的平安賜給你們。我所賜的、不像世人所賜的。你們心裏不要憂愁、也不要膽怯。” John 約翰福音 14:27

November 11, 2018



Men's Breakfast at Granville Gardens

November 3, 2018

Our Mission Statement

Knowing God, Touching Lives

1460 West 49th Ave, Vancouver, BC V6M 2R5

Phone: 604.266.6238

Email: office@tbcvancouver.ca

Website: www.tbcvancouver.ca

Pastors: **Callum Jones**
Lee Boehm
Doris Kung

callumjones@tbcvancouver.ca
leeboehm@tbcvancouver.ca
doriskung@tbcvancouver.ca

“...neither height nor depth, nor anything else in all creation, will be able to separate us from the love of God that is in Christ Jesus our Lord. 是高處的、是低處的、是別的受造之物、都不能叫我們與 神的愛隔絕。 這愛是在我們的主基督耶穌裏的 ” [Romans 羅馬書 8:39]

Call to Worship 宣召 “O Canada”

Songs of Worship 詩歌敬拜

Welcome and Greeting 歡迎 并彼此問安

Offering* 奉獻

Adult Choir: “**Faith to Carry On**” by *Don Besig and Nancy Price*

Pastoral Prayer 牧禱

Children’s Moment 兒童時刻

Announcements 教会家訊分享

Scripture Reading 讀經 **Psalm 詩篇 46**

Sermon 证道 “**True Refuge 真正的避難所**” - Pastor Callum

Hymn of Response 回应詩歌

“**It Is Well with My Soul 我心靈得安寧**” 493

Closing Prayer 結束禱告



Offering 金钱奉献 - If you are new or visiting, please feel no pressure to give. 如果你是初次来到三一浸信会，或在温哥华短暂停留；请不要为是否奉献金钱给教会觉得压力或者不好意思。

Online offering: **CanadaHelps.org**

<https://www.canadahelps.org/en/explore/charities/?q=trinity+baptist+church+vancouver>



9:00 am to 9:15 am

Prayer in Chapel 主日晨禱

9:30 am to 10:30 am

Adult Bible Class, in the Lounge, is using the *LifeGuide* booklet titled **The Cross** written by John Stott. It is expected that the **13 lessons** will be completed before the Christmas break. Class members will receive a binder with the relevant Scriptures and a copy of the *LifeGuide* study booklet.

11 am New Life Fellowship (Mandarin)

新生命 国语 团契 【大停车场入口旁交谊厅】【诗歌//信息分享//祷告】

讲员 Speaker: 孔慶凱 Barnabas Hung

經文: 約翰福音 John 14:15-19; 15:26-27; 16:13-14

11 am 成人中文主日學 Chinese Adult Sunday School

1. 地點: 牧師樓會議室 Trinity House Board Room

題目: 初信造就 (適合初信者參加) Topic: discipleship for new believers

2. 地點: 牧師樓第五教室 Trinity House Room 5

題目: 真道探索 (適合在尋找真理, 探索人生者參加) Topic: Seekers' class

Baptism Class - after the 11 am service (Trinity House Boardroom)

受浸班今天開始, 第二堂大堂敬拜之後, 請到辦公樓會議室。

Sunday Afternoon Sports

will begin at 1 pm with basketball, followed at 2 with a team Jellyfish volleyball practice until 4.

The Trinity Boxing Program

Resumes today at 4 pm in the gym. Those interested in taking part are asked to bring hand wraps and a skipping rope. All ages are welcome.



tea and coffee in the gym after service.

The **musicians** of
Trinity Baptist Church

Present

A CELEBRATION OF CHRISTMAS MUSIC

聖誕音樂會

Saturday, December 1, 2018

6:45 pm Christmas Carol Sing-along

7:00 pm Concert

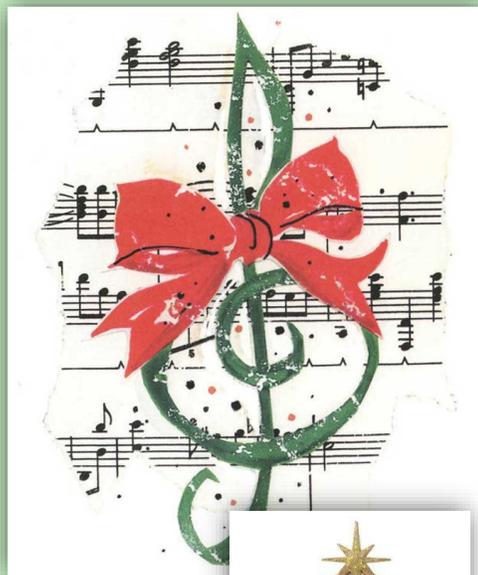
Musical presentations from
each of our choirs and groups.

Followed by a **Dessert Buffet**

- **admission by donation** -

"Glory to God in the highest,
Peace on Earth
to those with whom God is pleased"

[Luke 2:14]



謝謝你的體諒，由於篇幅的限制，周報裡有些部分，沒有細節完整的中文翻譯。請到體育室內的諮詢台 Info Centre 或者請其他弟兄姐妹為你翻譯/解說。

Christmas Fair

With our popular
World Market

Gifts and unique items from all over the world

Hand-knit and Crocheted Items

Knitted hats for all ages; baby items, crocheted angels, and more

Ladies' hats, fascinators

and hair accessories

Christmas Baking

Cookies, squares and more - including bread baked as you shop!

Homemade Quilts (by silent auction)

and a **Christmas Tea**

Baked treats and those little sandwiches we all love

Everything at very reasonable prices

喜樂團契

聖誕早茶，手工藝品，

手工編織，糕餅點心

Saturday, November 24, 2018

10 AM - 2 PM here at Trinity Baptist Church

Proceeds benefit **the Joy Fellowship,**

A Church of People of all Abilities.

Please come join the fun at our craft fair.



This Week

Special Guests at **Wednesday Night Live ! John Chan**, *Canadian Baptist Ministries' Director of International Partnerships*, and former TBC pastor **Tom Mei**, will bring news of CBM's work. Come find out what God is doing in Asia with the support of our churches! Join us at 7pm in the Fireside Lounge. **11月14日 星期三晚上七點** 加拿大浸信會 全球事工夥伴主任 **John Chan** 和 **梅牧師** 將 分享加拿大浸信會事工現況, 特別是神在亞洲的做工! 地點: 交誼廳。晚餐六點。(查經班暫停一次。)

Thu

Nov 15

7 pm Adult Choir Rehearsal in the lounge

YOUTH

— Youth for Friday 16 Nov will start at 6 pm with dinner, followed by a devotional and then games. All youth age 12.5 through Grace 12 are invited! Contact your youth leadership team for more info: Grace B., Matthew F, Nieves R, and Verona C.

Fri
Nov 16
6 pm

Facebook: Trinity Youth; Instagram: trinitybapyouth
星期五晚上 青少年 聚會: (適合年紀: 大約12歲半到12年級的青少年) 6 點鐘先在教會用晚餐, 7點參與 其他安排的活動至晚上9點。

Sat

Nov 17

10 AM - ONE GREAT HOUR OF PRAYER 周六晨禱

Memory Verse [Micah 彌迦書 4:2-3]

“Come, let us go up to the mountain of the Lord, to the temple of the God of Jacob. He will teach us his ways, so that we may walk in his paths. The law will go out from Zion, the word of the Lord from Jerusalem. He will judge between many peoples and will settle disputes for strong nations far and wide. They will beat their swords into plowshares and their spears into pruning hooks. Nation will not take up sword against nation, nor will they train for war anymore.” 必有許多國的民前往、說、來罷、我們登耶和華的山、奔雅各 神的殿。主必將他的道教訓我們、我們也要行他的路。因為訓誨必出於錫安、耶和華的言語、必出於耶路撒冷。他必在多國的民中施行審判、為遠方強盛的國斷定是非。他們要將刀打成犁頭、把槍打成鐮刀。這國不舉刀攻擊那國、他們也不再學習戰事。

"I would like to share with everyone the **Thank You card from Crisis Pregnancy Centre of Vancouver, for Trinity's participation in the Operation Baby Bottle 2018.** You can see indicated in the card the total amount raised, and Trinity's contribution. **Thank you so very much for your generosity and prayers.** A big Thank You

to our Information Centre and pastoral team for your support. Praise the Lord!"

TBC Baby Bottle Coordinator, Richard Hao



Wednesday Night Live Fr Sept 19 to Nov 28 (10 sessions)

On **Wednesday evenings**, all are invited to join together for a delicious meal followed by a number of programs.

6:00 Dinner 晚餐 (by donation)

6:30 Children's Choir 儿童诗班 led by Alison Fraser

7:00 Trinity Kids 孩童/少年

Bible Lessons and Games in the Gym for Grades 1-7.
(Childcare available for age 3 to 5.)

7:00 Nursery and Preschool 婴幼儿照应

7:00 Adult Bible Studies 成人查经

November 14:

Special guest speakers: John Chan and Pastor Tom Mei



REMEMBRANCE DAY
Let Us Forget



Upcoming Events	
Baptism Course (受浸班) : November 11, 18 Membership Class (会员班): November 23	
Please join us for a time of informal, unplugged worship, Sunday, November 18th at 5:30 at the church. Contact: Michelle Emmons.	
<p>Phillips Group - Monday, November 19: Trinity's Canadian Baptist Ministries Partner in Mission Suzannah Nacho will be our guest speaker. David and Suzannah Nacho and their three young children Sofia, Andrés, and Anna Laura are now based in Costa Rica. We always appreciate her family and mission work updates. <i>Nacho newsletters are posted on the missions bulletin board.</i> The Phillips Group meet from 11:00am -12:30pm in the Fireside Room. A luncheon will be served for a cost of \$10.00 per person. <u>All Trinity women and friends are warmly welcome</u> for a time of fellowship, learning and encouragement.</p>	
Saturday November 24	Joy Fellowship Christmas CRAFT FAIR
<div style="border: 2px solid black; padding: 10px;"> A memorial service for Stanford Raymond will be held at Trinity on Thursday, November 29 at 2 pm. Please keep Bea and family in your prayers. </div>	
Saturday December 1	Trinity CHRISTMAS CONCERT